

<b>Zeitschrift:</b>	Die Berner Woche in Wort und Bild : ein Blatt für heimatliche Art und Kunst
<b>Band:</b>	25 (1935)
<b>Heft:</b>	48
<b>Artikel:</b>	Die Aster
<b>Autor:</b>	Hess, Jacob
<b>DOI:</b>	<a href="https://doi.org/10.5169/seals-648729">https://doi.org/10.5169/seals-648729</a>

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

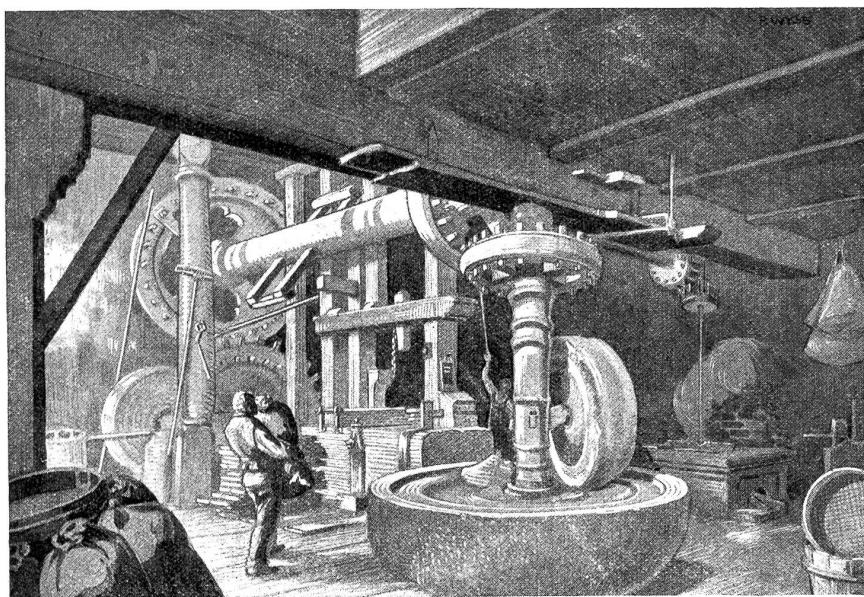
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



#### Alte Oelreibe zu Oberwil bei Büren.

Nach einer farbigen Zeichnung von Paul Wyss, Bern. Charakteristisch ist die massive Holzkonstruktion, sowohl der Wellen als der „Zähnräder“ sowie der schweren Stampfer. Rechts im Hintergrund eine Pfanne mit Rührwerk zum Auskochen des aus Walnüssen oder Bucheckern gewonnenen Oeles. Aus dem Buche „Arbeit in der Heimat“. (Verlag Baumann & Cie., Erlenbach-Zürich.)

Plakate, Fahnen, Innendekorationen, Möbel, Kunstschriften u. c. hereinzubekommen. Diese Konkurrenzierung der Freierwerbenden brachte Gewissenskonflikte, die mit der Zeit untragbar wurden.

Darum nahm Wyss 1918 den ehrenvollen Ruf als Zeichenlehrer ans Städtische Gymnasium an. Eine neue Lebensperiode begann für ihn. Er sah sich vor neue Aufgaben gestellt. Dank seiner künstlerischen Durchbildung war es ihm ein leichtes, seinen Unterricht vielseitig und interessant zu gestalten. Seine Schüler folgten ihm begeistert, wenn er sie in Anwendung der erarbeiteten Zeichenfähigkeit in allerlei künstlerischen Techniken einführte. Aber Paul Wyss wollte nicht in der handwerklichen Routine stecken bleiben, er strebte nach künstlerischer Vertiefung. Er benützte nun alle seine freie Zeit zur Durcharbeitung der verschiedenen Maltechniken und Stofffreien: Aquarelle, Tempera, Öl u. c., Landschaft, Luft, Wasser, Berg, Baum, Pflanze, Figur, Tier usw. Letzten Sommer gönnte er sich ein schulfreies Studien- und Arbeitssemester. Es entstanden droben in den Bergen und daheim im Atelier größere Gemälde und Kompositionen.

\*

Die Früchte seiner Bemühungen um die große freie Kunst sind gegenwärtig im Gewerbemuseum ausgestellt. Man kommt zu der gerechten Würdigung dieser Ausstellung erst dann, wenn man sich die Erzeugnisse seiner künstlerischen Schaffensepoche hinzudenkt: die vielen hundert Entwürfe aller Art und auch die Arbeiten aus privaten Aufträgen — Wyss war und ist heute noch ein richtiger Chummerhülf für alle möglichen künstlerischen Bedarfsfälle. Sie würden noch eine ebenso große Ausstellung ergeben. Wahrlieb, ein imposantes Lebenswerk! Wir möchten den Jubilaren dazu herzlich beklagen.

Wir sehen an dieser schönen und inhaltsreichen Ausstellung einen Ringenden und einen Schaffer erster Güte am Werk. Die zeichnerische und künstlerische Grundlage fällt bei all diesen ausgestellten Werken als Positivum ins Auge. Der Vergleich mit dem unvergessenen Rudolf Münger drängt sich einem auf, auch wenn man nicht weiß, daß einige der hier zu sehenden Kleinmeister-Werke direkt aus Aufträgen entstanden sind, die dem Verstorbenen zugedacht

waren und zu denen im Müngerschen Nachlaß schon Vorstudien vorhanden waren. Das gilt für die Trachtenbilder, die demnächst (im Verlage des „Emmentaler Blattes“ in Langnau) als Bildersammlung erscheinen sollen mit dem Zwecke, der Trachtenbewegung die durch die Schweiz. Trachtenvereinigung gutbefundene endgültige künstlerische Grundlage zu liefern. Wir bewundern an den Originalen den zeichnerischen Charme, den der Künstler über alle sachliche Zuverlässigkeit hinaus seinen Trachtengestalten und Gruppen zu verleihen gewußt hat. Seit Freudenberg ist kaum etwas so Erfreuliches geschaffen worden.

Ganz reizend sind auch die 32 Blätter „Arbeit und Heimat“, die die Erinnerung an heute verschwundene ländliche Arbeitsmethoden und Gewerbe („Hansbrechen“, „Dünchelbohren“, „Göppel-Dreschen“, „Delreihe“ und ähnliches) festhalten. Es ließe sich darüber eine heimatkundliche Abhandlung schreiben.

Von vielen Wanderfahrten durch die Berge hat Paul Wyss eine Menge erinnerungsfreudiger Aquarelle mit heimgebracht. Sie bezeugen alle den scharfen und naturbegeisterten Beobachter und halten gelegentlich Motive fest, die auch durch ihre symbolische Kraft packen. Ich denke da an die vom Blitz geschwärzte Urve, um die entzückende Blumenfülle sich ausbreite.

Die Romantik der Wetteranne, die Gebirgsromantik überhaupt, hat es dem Künstler angetan. Doch liegt ihm alles Problematische fern, er malt aus einer schlichten positiven Weltauffassung heraus die Dinge selbst, nicht was der Philosoph dahinter sehen möchte.

Seine großen Gebirgskompositionen sind in dieser Beziehung ausschlußlich. Man vertiefe sich in seinen „Engstlensee“, oder in seine „Dent Blanche“ oder in sein „Wetterhorn“. Wir verstehen: ein staunendes Bewundern, eine beglückende Naturgläubigkeit hat dem Künstler den Pinsel geführt. Er ist sich selbst klein vorgekommen angesichts der ungeheuren Größe und Wucht der Bergwelt. Und er hat Bergsgrund um Bergsgrund, Lawinenzug um Lawinenzug, Felswand um Felswand gezeichnet, mit Sonne und Schatten gemalt, so gut und so wahr es Stift und Pinsel zustande brachten. Diese staunende Bewunderung, diese anbetende Gläubigkeit geht vom Künstler auch auf den Betrachter über, packt und ergreift ihn. In diesem Sinne wohl möchte Paul Wyss mit seinen Bildern verstanden sein.

Seine Stärke aber liegt in der souveränen Beherrschung der Darstellungswelt, die unserm bernischen Volksleben Inhalt und Tiefe gibt. Diese künstlerisch zu gestalten, ist seine ureigenste Aufgabe. Er wird sie weiterpflegen zur Förderung und Mehrung unserer Volkskultur. Er darf dabei unserer Dankbarkeit und unserer Verehrung gewiß sein. H. B.

#### Die Aster. Von Jacob Hess.

O Aster, spätgeborenes Edelkind,  
Du wiegst dein Strahlenkrönlein stolz im Wind.  
Du schmückst, dem ungestümten West zum Hohn,  
Des alten Herbstes morschen Königsthron.  
Schon schweigt der Räuber fröhliches Gesumm.  
Die Luft wird kalt. Du fühlst: Der Tod geht um.  
Den König stürzt Novembersturmnesnacht,  
Du neigst dein Haupt zu stummer Totenwacht.